

COPA DE ESPAÑA CX

**COPA
DE ESPAÑA
CICLOCROSS**

AA.

**Elorrioko BasqueLand
Nazioarteko Ziklokrosa**

*Guía oficial
Official guide
Gida ofiziala
Gide officiel*



27 Octubre

- | | |
|-------|---|
| 09:00 | Master |
| 10:00 | Kadeteak G/E |
| 11:00 | Junior. Nazioartekoa |
| 12:00 | Emakumeak. Nazioartekoa |
| 13:00 | 23 urte azpiakoak. Elite Nazioartekoa. |
| 14:00 | Master 30 |



HIRUMET
FLOTAMET
FLOTACIÓN DE METALES

Bizkaia
foroakundea
deportibide foruak

LASUEN
ASAJERA OIZKIRIA
INTERNAZIONALE
ERLIA

EROSKI

R
ROGER SPORT

EZK
EXCAVACIONES
MZRKEKTA

**EUSKO JAURERITZA
GOBIERNO VASCO**
AUTONOMÍA REGIONAL
ESTADO SPANISH STATE
DEPARTAMENTO DE CULTURA
Y POLÍTICA IDIOMAS

Elorrioko udala
BETSAIDE

B
RENAULT
PASEO 1 EDIFICIO

GAURSA

*SALUDOS OFICIALES**OFFICIAL GREETINGS*

Udazkena heldu da eta, harekin batera, ziklokrosaren denboraldia eta txirrindularitzaren nazioarteko egutegiko proba garrantzitsue-netako bat, duela 44 urte hasi eta ordurik hona Elorriion egiten dena: Elorrioko Basqueland Nazioarteko Ziklokrosa.

Txirrindularitza proba hau kirol-maile gorenekooa da emakume zein gízonen kategoría guztietan; hori dela eta, Txirrindularitzaren Nazioarteko Batasunak C1 lizenzia eman dio, hau da, nazioartean ematen den lizentziarik gorenak. Gainera, puntuagarria da Espainiako Ziklokros Koparako.

Bizkaiko Foru Aldundiak aitortu eta eskertu nahi du Elorrioko Txirrindularí Elkartea osatzen duten pertsona guztien lan ona; izan ere, txirrindularitzari diotet maitsunari esker, Elorrioko Basqueland Nazioarteko Ziklokrosa erreferente bat da antolaketan, gízartean eta kirolean, eta, horrez gainera, hitzordubat da Bizkaiko ziklokrosaren zale guztientzat.

Zorionak!

Con la llegada del otoño llega también la temporada de ciclocross y con ella una de las pruebas más esperadas del calendario ciclista internacional, que se celebra desde hace 44 años en la localidad vizcaína de Elorrio: Elorrioko Basqueland Nazioarteko Ziklokrosa.

Una prueba ciclista del más alto nivel deportivo en todas sus categorías de mujeres y hombres, lo que le ha llevado a ser reconocida por la Unión Ciclista Internacional con la licencia más alta otorgada a nivel internacional, la C1, así como ser puntuable para la Copa de España de Ciclo-Cross.

Desde la Diputación Foral de Bizkaia queremos reconocer y agradecer el trabajo y buen hacer de todas las personas que componen la Elorrioko Txirrindularí Elkartea, ya que, gracias a su pasión por el ciclismo, el Elorrioko Basqueland Nazioarteko Ziklokrosa es sin duda alguna un referente organizativo, social y deportivo y una cita fija para las y los aficionados al ciclo-cross de Bizkaia.

Zorionak!

With the arrival of autumn comes also the cyclocross season and with it one of the most anticipated events of the international cycling calendar, which has been held for 44 years in the Biscayan town of Elorrio: Elorrioko Basqueland Nazioarteko Ziklokrosa.

A cycling race of the highest sports level in all of its categories of women and men, which has led it to be recognized by the UCI with the highest license granted at international level, the C1, as well as being scoring for the Spanish Cyclocross Cup.

From Bizkaiko Foru Aldundia (Provincial Council of Bizkaia) we want to recognize and thank its good work of all the people who make up the Elorrioko Txirrindularí Elkarte, since, thanks to their passion for cycling, the Elorrioko Basqueland Nazioarteko Ziklokrosa is, without doubts, an organizational, social and sportive reference and a fixed date for the cyclocross fans of Bizkaia.

Congratulations!



ONGI ETORRIAK

Idoia Buruaga

Elorrioko alkate andrea

Gure Elorrio Basqueland Nazioarteko Ziklokrosa 44.en edizioa hain zuen ere! Ez da ahuntzaren gauerdiko eztula gero!

Pentsa, ni jaio aurretik antolatzen den lasterketa izanik, gain beheran egon beharrean, inoiz baino indartsuago dago. Urtez urte, berritztu, gaztetu eta hobetzen doan nazioarteko froga dugu hau. Ikaragarria da Elorrioko Txirrindulari Elkarteak eta bestelako herritarren inplikazioa.

Zorionak antolatzailleei, eskerrik asko hau posible egiten duzuen guztioi eta ongi etorri Elorriora parte hartzaile guztioi.

SALUTATIONS OFFICIELLES**Elorrioko udala**

Nuestra prueba internacional Elo- rioko Basqueland Nazioarteko Ziklokrosa cumple, nada más y nada menos, que 44 años. ¡casí nada!

La prueba, aun estando organizada incluso desde antes de que una servidora naciera, en vez de quedarse obsoleta, está evolucionando; está más fuerte que nunca. Cada año se rejuvenece, se renueva y mejora como la sólida prueba internacional de prestigio que es. El compromiso e implicación de las personas de Elorrioko Txirrindulari Elkartea y del resto de ciudadanos de Elorrio es excepcional.

Enhorabuena a los organizadores, muchas gracias por hacer esto posible. Quiero dar la bienvenida a Elorrio a todos los participantes.

Our international contest Elorrioko Basqueland Nazioarteko Ziklokrosa celebrates its 44th edition, nothing less.

If we reflect on the development of the race, even though it's organized even before I was born, it's evolving and stronger than ever. Every year it's rejuvenated, renewed and improved as a completed international competition of high prestige. The commitment and involvement of the people of Elorrioko Txirrindulari Elkarte and the rest of the citizens of Elorrio is completely exceptional.

Congratulations to the organizers, thank you very much for making this possible. I also want to welcome each and every participant of this edition.



Joseba Gorostiza Antolaketa Zuzendaria

Beste behin Elorrioko Basqueland Nazioarteko Ziklokrosa bueltan da. Urteak eta edizioak aurrera joan ahala, hobetzen eta zabaltzen ari den proba da. 44 urte daramatzagu ikusia izatea estatu mailan ziklo-krosa-rekin.

Eskerrrik asko proiektu honetan parte hartu duten guztiei: babesleak, erakunde publikoak eta laguntzai-leak. Lokatzen ikusiko gara!

Un año más vuelve Elorrioko Basqueland Nazioarteko Ziklokrosa. Una prueba que, con los años y las ediciones, mejora y amplía horizontes. Ya son 44 años organizando esta prueba que busca poco a poco la excelencia y ser la referencia del CX a nivel estatal.

Gracias a todos los implicados en este proyecto: patrocinadores, instituciones públicas y resto de colaboradores. ¡Nos vemos en el barro!



Once again Elorrioko Basqueland Nazioarteko Ziklokrosa returns. As the years and editions go by, the race is improving and expanding. It's been 44 years organizing this contest that gradually seeks excellence and be the reference of the CX of the state.

Thanks to all those involved in this project: sponsors, public institutions and other collaborators. See you in the mud!

ICONOS IKONOAK

ICONS ICÔNES

| | | | | | |
|--|--------------------|--|--------------------|--|-------------------|
| | Salida | | Duchas | | Parking equipos |
| | Oficina Permanente | | Boxes | | Parking caravanas |
| | Meta | | Zona VIP | | Parking general |
| | Servicios | | Mangueras POST | | Paso de peatones |
| | Podium | | Tronco / Obstáculo | | Atención médica |
| | Pantalla gigante | | Rampa | | Anti-dopaje |
| | Circuito | | Salida | | Arena |

TRADUCCIONES ITZULPENAK

TRANSLATIONS TRADUCTIONS

| CAS | ENG | FRA | EUS |
|--------------------|---------------------|--------------------------|--------------------|
| Hola | Hello | Salut | Kaixo |
| Anti-dopaje | Anti-doping | Antidopage | Antidoping |
| Arena | Sand | Sable | Area |
| Baños | Toilets | Toilettes | Komunak |
| Caravanas | Caravans | Caravanes | Karabanak |
| Carrera | Race | Course | Lasterketa |
| Categoría | Category | Catégorie | Kategoria |
| Ciclista | Cyclist | Cycliste | Txirrindulari |
| Duchas | Showers | Douches | Dutxak |
| Equipos | Teams | Équipes | Taldeak |
| Mangueras | Hoses | Tuyaux | Mangerak |
| Narrador | Speaker | Orateur/Oratrice Arrivée | Hizlari |
| Meta | Finish line | Arrivée | Helmuga |
| Paso de peatones | Crosswalk | Passage pour piétons | Oinezkoen pasabide |
| Rampa | Ramp | Rampe | Ranpa |
| Recorrido | Course | Parcours | Ibilbidea |
| Salida | Start | Sortie | Hasiera |
| Tronco / Obstáculo | Trunk / Obstacle | Permanence | Enborra / Oztopoa |
| Oficina permanente | Organization office | Tronc / Obstacle | Bulego iraunkorra |
| Pantalla gigante | Big screen | Écran géant | Pantaila erraldoia |
| Adiós | Goodbye | Adieu | Agur |

EQUIPO ORGANIZADOR

ANTOLAMENDU TALDEA

TEAM ORGANIZER

ÉQUIPE ORGANISATRICE

Joseba Gorostiza

Director de la Organización
Organization Director
Antolaketa Zuzendaria
Directeur d'organisation



José Ramón Izurrategi

Responsable económico y servicios
Economic and services manager
Ekonomia eta zerbitzuen arduraduna
Responsable économique et services



Jaso Amibia

Responsable de Infraestructura
Infraestructure Manager
Azpiegituren zuzendaria
Gestionnaire d'infrastructure



Pedro Mendazona

Responsable del circuito
Circuit Manager
Zirkuitu arduraduna
Gestionnaire de circuit



Dani Egaña

Jefe de Prensa / Press Officer
Prentsaburua / Attaché de presse

Servicio médico oficial Mediku zerbitzu ofiziala



Cruz Roja Bizkaia

(Oficina comarcal / Regional office / Eskualdeko bulegoa / Bureau régional)

Dirección / Adress / Helbidea / Adresse: Calle Zabale, 6 / Zabale Street n. 6 / Zabale Kalea 6

C.P. / ZIP Code / P. K. / Code Postal: 48.200 Durango (Bizkaia/Bizcay)

Teléfono / Phone number / Telefonoa / Téléphone: 94 630 93 23

Iñaki Aguiriano

Médico oficial
Official Doctor
Mediku ofiziala
Médecin officiel

Official medical service Service médical officiel

Enfermera oficial
Official nurse
Erizain ofiziala
Infirmière officielle

Club organizador Entitate antolatzale



Elorrioko Txirrindulari Elkarte

Dirección / Adress / Helbidea / Adresse: Calle Goieta nº5 / Goieta Street n. 5 / Goieta Kalea 5

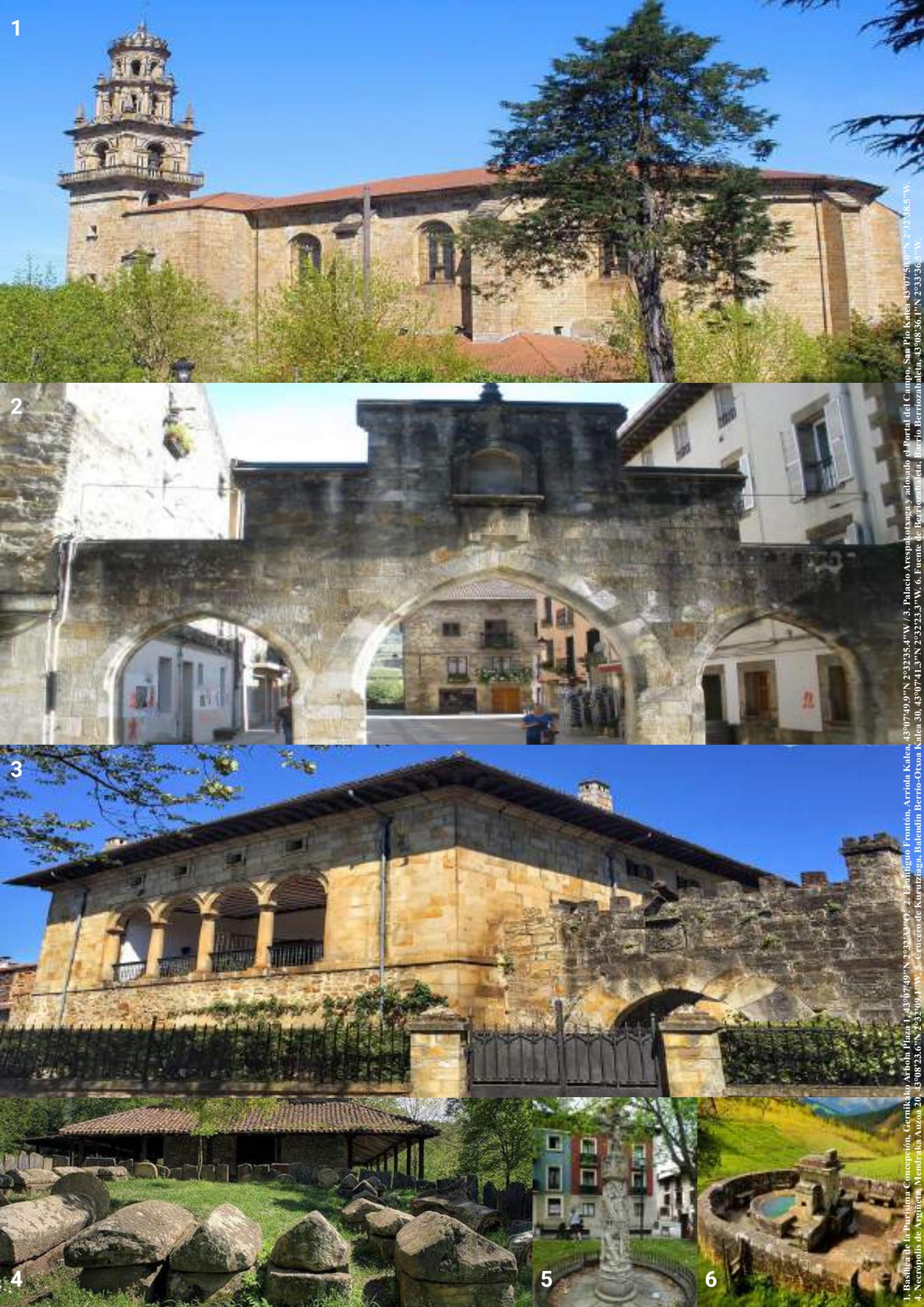
C.P. / ZIP Code / P. K. / Code Postal: 48.230 Elorrio (Bizkaia/Bizcay) (Euskadi/Basque Country)

Correo electrónico / E-mail / Posta elektronikoa / courrier électronique: elorriotxirrindu@hotmail.com

Teléfono / Phone number / Telefonoa / Téléphone: 688 64 92 53

C.I.F. / F.I.C. / I.F.K. / Registre du Commerce et des Sociétés: G-48289433

Organizing Entity Club organisateur



PATROCINADORES
BABESLEAK

SPONSORS
COMMANDITAIRES

Patrocinadores Principales / Main Sponsors
Babesle Nagusiak / Principaux Commanditaires



Patrocinadores Institucionales / Institutional Sponsors
Erakunde Babesleak / Sponsors Institutionnels



Patrocinadores Secundarios / Secondary Sponsors
Bigarren Mailako Babesleak / Commanditaires Secondaires

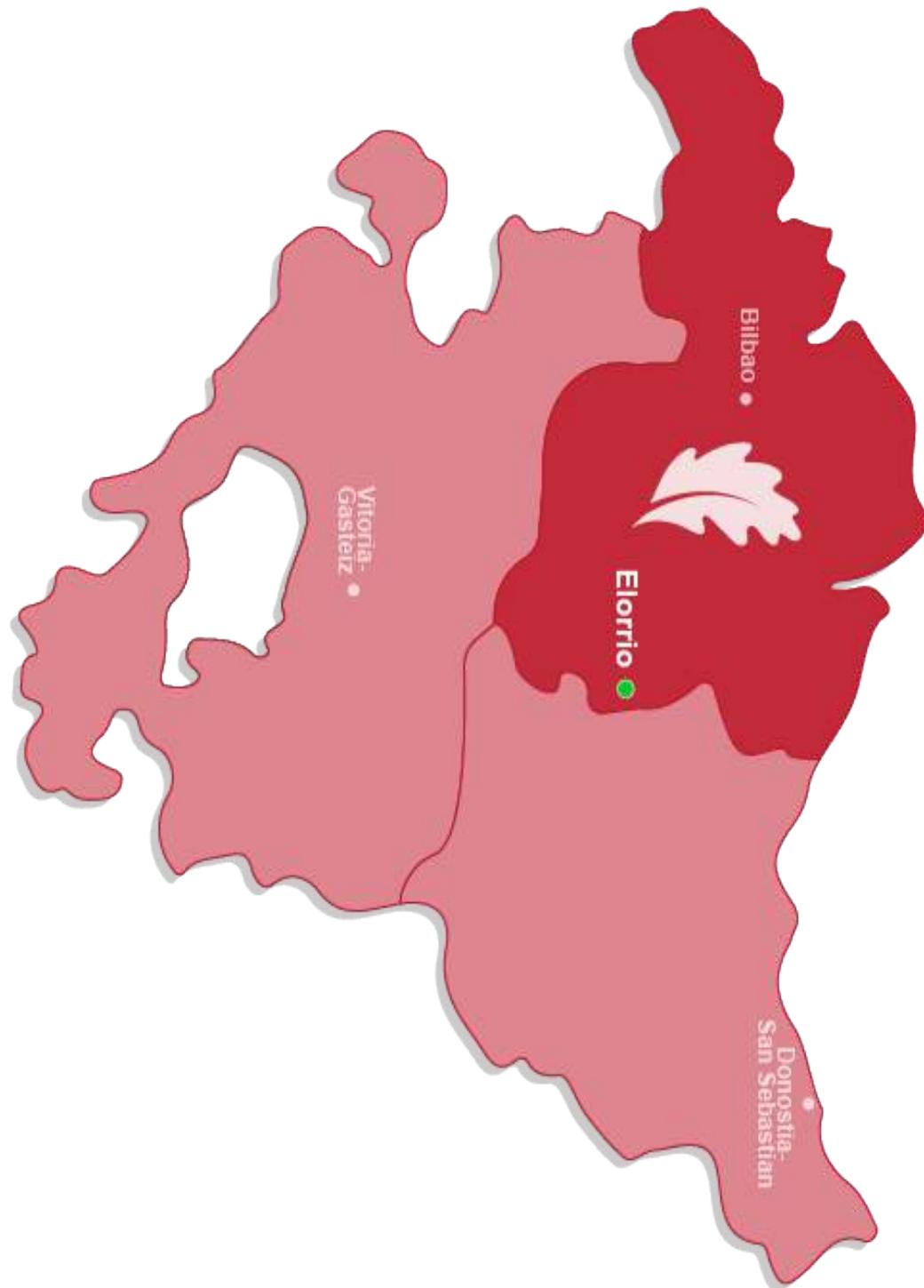


Patrocinadores Técnicos / Technical Sponsors
Babesle teknikoak / Sponsors Techniques



Euskadi, Bizkaia y Elorrio
Euskadi, Bizkaia eta Elorrio

Euskadi, Biscay & Elorrio
Euskadi, Bizcaye et Elorrio



CÓMO LLEGAR A ELORRIO NOLA HELDU ELORRIORA

HOW TO GET TO ELORRIO COMMENT ARRIVER À ELORRIO

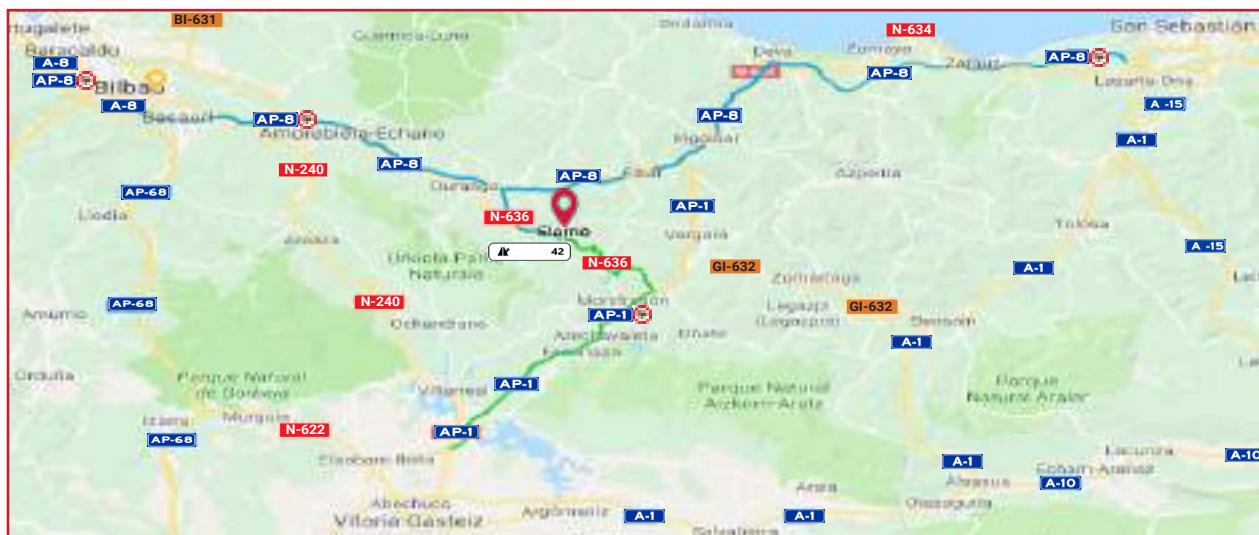
Circuito CX de Elorrio / CX Circuit of Elorrio / Elorrioko CX Zirkuitua / Circuit CX du Elorrio

Carretera/Errepidea/Road/Route **BI-2632**, 48.230 Elorrio (Bizkaia/Bizcay) (Euskadi/Basque Country)

43°07'27.4"N - 2°32'44.1"W

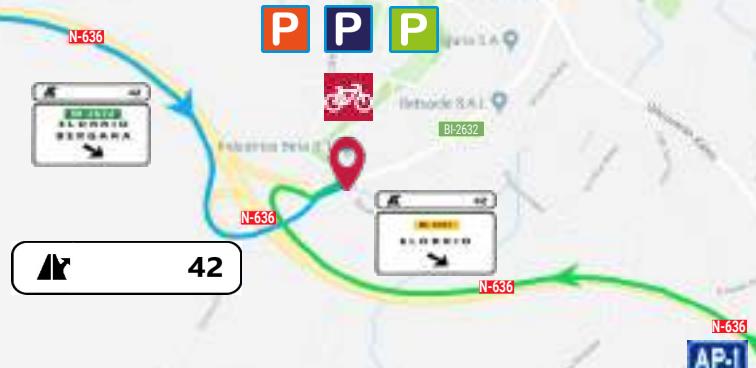
43.124290, -2.545591

[Google Maps](#)



- Desde Bilbao y Donosti. Autopista **AP-8** hasta salida n°84. **N-636** hasta salida n°42.
- Desde Vitoria. Autopista **AP-1** hasta salida n° 130. **N-636** (Pto. de Kanpazar) hasta salida n°42.
- From Bilbao and Donosti. Highway **AP-8** until exit n. 84. **N-636** until exit n. 42.
- From Gazteiz. Highway **AP-1** until exit n. 130. **N-636** (Kanpazar Climb) until exit n. 42.
- Bilbo eta Donostia-tik. Autobide **AP-8** 84. irteera arte. **N-636**, 42. irteera arte.
- Gazteiz-tik. Autopista **AP-1** hasta salida n° 130. **N-636**, (Kanpazar mendatea) 42. irteera arte.

Circuito CX de Elorrio CX Circuit of Elorrio Elorrioko CX Zirkuitua



HORARIOS ORDUTEGIAK

TIMETABLES HORAIRES

07:30 a.m. - 16:00 p.m.

Oficina Permanente
Permanent Office
Bulego iraunkorra
Bureau permanent

07:30 a.m. - 13:30 p.m.

Confirmación de la inscripción y recogida de dorsales
Confirmation of the participants and collection of the numbers
Izena ematea eta dortsalen bilketa
Confirmation d'inscription et ramassage des dossards

09:00 a.m.

Master Hombres 30/50/60
Master Men 30/50/60
Masterrak Gizonak 30/50/60
Masters Hommes 30/50/60



10:00 a.m.

Cadetes (H/M) + Masters Mujeres
Cadets (M/W) + Masters Women
Kadeteak (G/E) + Masters Emakumeak
Cadets (H/F) + Masters Femmes



10:40 a.m.

Entrenamientos oficiales
Official trainings
Entrenamendu ofizialak
Entraînements officiels

11:00 a.m.

Juveniles
Juniors
Gazteak
Juniors



12:00 p.m.

Mujeres
Women
Emakumeak
Femmes



13:00 p.m.

Élite y Sub-23 Hombres
Elite & U23 Men
Elite eta 23 azpi. Gizonak
Elite et U23 Hommes



14:00 p.m.

Master 40 Hombres
Master 40 Men
Masterrak 40 Gizonak
Masters 40 Hommes



14:15 p.m.

Ceremonia Protocolaria: Cadete/Junior/Elite y sub-23 (H/M)
Protocol ceremony: Cadet/Junior/Elite & U23 (M&W)
Protokolo zeremonia: Kadete/Gazte/Elite eta 23 azpi. (G/E)
Cérémonie protocolaire: Cadet/Junior/Elite et U23 (H/F)

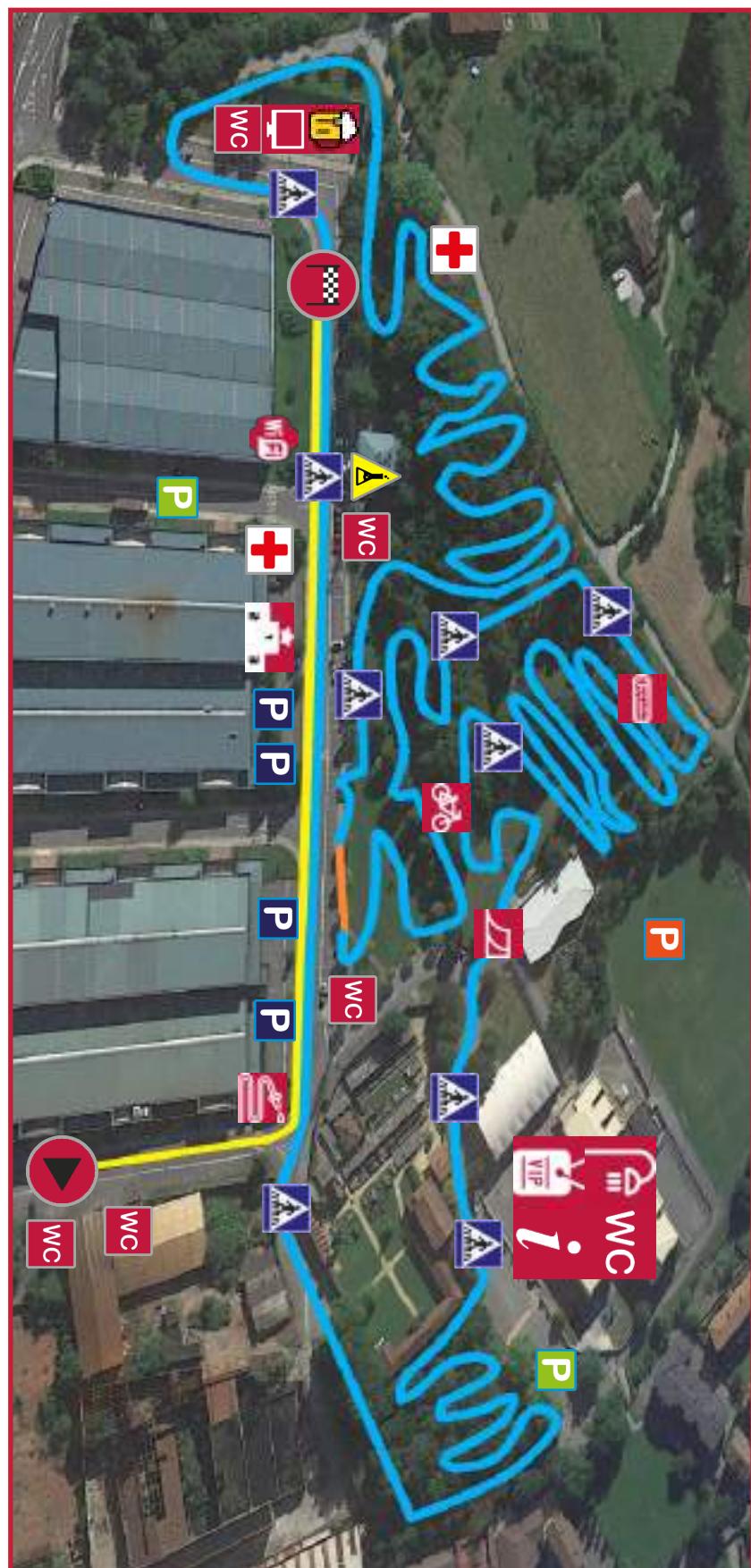
15:15 p.m.

Ceremonia Protocolaria Masters (H/M)
Protocol ceremony Masters (M&W)
Protokolo zeremonia Masterrak (G/E)
Cérémonie protocolaire Masters (H/F)

CIRCUITO ZIRKUITUA

CIRCUIT CIRCUIT

| Características técnicas / Technical characteristics | |
|--|----------|
| Ezagarri teknikoak / Caractéristiques techniques | |
| 2.760 m. | 0.75 km. |
| Cuerda del circuito | 1.5 km. |
| Circuit length | 2.25 km. |
| Zirkuituaren luzeera | 2.76 km. |
| Corde de circuit | |
| 300 m. | |
| Distancia de salida a meta | |
| Departure distance to finish line | |
| Irteeratik helmugarako distanția | |
| Distance de départ au arrivée | |
| 40 m. | |
| Zona de arena | |
| Sand zone | |
| Are libildea | |
| Zone de sable | |
| Bar | |



REGLAMENTO PARTICULAR

ARTÍCULO 1. EL ORGANIZADOR:

La entidad denominada ELORRIOKO TXIRRINDULARI ELKARTEA, en la calle Goieta N°5 , código postal 48230 de la localidad de Elorrio (Bizkaia), teléfono 946706460, E-mail: elorriotxirrindu@hotmail.com con la debida autorización de la Federación Vasca de Ciclismo y de la Real Federación Española de Ciclismo, organiza la prueba 44. ELORRIOKO BASQUELAND NAZIOARTEKO ZIKLOKROSA a celebrar el domingo 27 de octubre de 2019.

ARTÍCULO 2. TIPO DE PRUEBA

La prueba pertenece a la clase C.1 para las categorías Elite, Sub23 y junior. Conforme al reglamento de la UCI 2019, atribuye los siguientes puntos:

Clasificación de la prueba. Hombres élite y sub-23 y mujeres

| Puesto: (Puntos) | Puesto: (Puntos) | Puesto: (Puntos) | |
|------------------|------------------|------------------|-------------|
| 1º (80 p.) | 4º (30 p.) | 7º (17 p.) | 10º (10 p.) |
| 2º (60 p.) | 5º (25 p.) | 8º (15 p.) | |
| 3º (40 p.) | 6º (20 p.) | 9º (12 p.) | |

Clasificación de la prueba junior. Puesto: (Puntos)

| | | | | |
|-------------|-------------|------------|------------|-------------|
| 1º: (15 p.) | 3º: (10 p.) | 5º: (6 p.) | 7º: (4 p.) | 9º: (2 p.) |
| 2º: (12 p.) | 4º: (8 p.) | 6º: (5 p.) | 8º: (3 p.) | 10º: (1 p.) |

ARTÍCULO 3: PARTICIPACIÓN

La prueba esta abierta para las categorías élite y sub 23 para hombres, mujeres y junior.

ARTÍCULO 4. OFICINA PERMANENTE

La oficina permanente estará situada en el interior del COLISEUM, junto a la línea de llegada, en la Campa San Jose (Elorrio), abierta el 27 de octubre de 07:30h. hasta las 16:00 h., tlfno. móvil (+0034) 688 64 92 53 (Sr. Joseba Gorostiza). La confirmación de los participantes y la recogida de los dorsales se realizará el domingo, 27 de octubre; de 7:30 a 13:30h. La reunión del Director de la Organización con el Presidente del Colegio de Comisarios para la inspección del recorrido, el control del kilometraje, puestos de material, instalaciones y la seguridad en general, se fija a las 19:00 del 26 de octubre.

ARTÍCULO 5: ASISTENCIA

A lo largo del recorrido se instalará un puesto doble, para el cambio de material. En este lugar sólo podrá situarse el personal acreditado por la Organización.

ARTÍCULO 6: HORARIOS DE LAS PRUEBAS

La prueba se disputará: Categoría junior a las 11:00 horas, mujeres a las 12,00 horas y élite y sub 23 hombres a las 13:00 horas.

ARTÍCULO 7: PREMIOS Y CLASIFICACIONES

En esta prueba se establecerá una clasificación única Elite y sub 23 hombres, una clasificación única para mujeres y otra junior. Los premios, serán los establecidos por los Reglamentos U.C.I. para la categoría C1 para elite hombres, mujeres y junior.

La contribución de los corredores al Consejo de la Lucha contra el Dopaje (CLCD), o sea 2%, está incluida en el montante de los premios. Esta será deducida de los premios pagados a los corredores. Los premios otorgados son los siguientes:

ELITE HOMBRES Y MUJERES.

| Puesto: Premio | Puesto: Premio | Puesto: Premio |
|----------------|----------------|----------------|
| 1º: 1.400 € | 8º: 200 € | 15º: 70 € |
| 2º: 720 € | 9º: 175 € | 16º: 50 € |
| 3º: 500 € | 10º: 150 € | 17º: 50 € |
| 4º: 365 € | 11º: 130 € | 18º: 50 € |
| 5º: 300 € | 12º: 100 € | 19º: 50 € |
| 6º: 250 € | 13º: 90 € | 20º: 50 € |
| 7º: 220 € | 14º: 80 € | |

| JUNIOR | | |
|----------------|----------------|----------------|
| Puesto: Premio | Puesto: Premio | Puesto: Premio |
| 1º: 150 € | 6º: 50 € | 11º: 30 € |
| 2º: 100 € | 7º: 50 € | 12º: 30 € |
| 3º: 70 € | 8º: 50 € | 13º: 30 € |
| 4º: 60 € | 9º: 40 € | 14º: 30 € |
| 5º: 50 € | 10º: 40 € | 15º: 30 € |

ARTÍCULO 8: PROTOCOLO

Al final de la prueba deberán presentarse en el pódium, con vestimenta reglamentaria, para la Ceremonia Protocolaria los siguientes corredores. 1º, 2º y 3º clasificados de la prueba elite y sub 23 hombres, mujeres y junior hombres.

ARTÍCULO 9: ANTIDOPAJE

El reglamento antidopaje de la UCI se aplica íntegramente en la presente prueba. El control antidopaje tendrá lugar en: Kirol Etxe de Elorrio a 100 metros de la llegada.

ARTÍCULO 10: DUCHAS

Las duchas estarán situadas en Herri Eskola, a 100 metros de la línea de meta.

ARTÍCULO 11: PRIMEROS AUXILIOS

La presencia de dos ambulancias y la organización de un puesto de primeros auxilios, con un médico y cuatro personas habilitadas, estarán previstos junto al circuito. Los hospitales contactados por el organizador para acoger a los eventuales lesionados son:

HOSPITAL DE GALDAKAO - USANSOLO

Labeaga Auzoa S/N. 48960 Usansolo - Galdakao, Bizkaia
T. 944007000

HOSPITAL ALTO DEBA

Nafarroa Etorbidea nº 16. 20500 Mondragon, Gipuzkoa
T. 943035300

ARTÍCULO FINAL: CASOS PARTICULARES

Todos los casos no previstos en el presente Reglamento serán resueltos de acuerdo con los Reglamentos del Deporte Ciclista de la UCI. Salvo disposición contraria, toda decisión a tomar durante el curso de la prueba sobre el desarrollo de la carrera es de competencia exclusiva del Colegio de Comisarios. El Colegio de Comisarios deberá ajustarse a los reglamentos aplicables y en la medida de lo posible, tras consulta con la Dirección de la Organización. Los problemas de organización serán resueltos por la Dirección de la prueba con respecto a todos los reglamentos aplicables y después de consultar con el Colegio de Comisarios.

DISPOSICIÓN ADICIONAL FINAL: COPA DE ESPAÑA

La prueba es válida tanto para el ranking de la UCI como para la Copa de España de CX de la RFEC. En la categoría cadete (H/M) al no estar incluida en la UCI, sólo se cataloga como prueba de la Copa de España de CX con su reglamento fechado a 03.09.2019. Idéntica situación para las categorías másters 30, 40, 50 y 60 (H/M). Se atribuyen los siguientes puntos para la Copa de España: Clasificación de las prueba cadetes (H/M) y Másters 30, 40, 50 y 60 (H/M). Puesto: (Puntos)

| | | | | | |
|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|
| 1º: (25 p.) | 2º: (20 p.) | 3º: (16 p.) | 4º: (14 p.) | 5º: (12 p.) | 6º: (10 p.) |
| 7º: (9 p.) | 8º: (8 p.) | 9º: (7 p.) | 10º: (6 p.) | 11º: (5 p.) | 12º: (4 p.) |
| 13º: (3 p.) | 14º: (2 p.) | 15º: (1 p.) | | | |

Además, los premios económicos establecidos para la categoría CADETE (H/M) son: Puesto: Premio

| | | |
|----------|----------|----------|
| 1º: 50 € | 4º: 25 € | 7º: 10 € |
| 2º: 35 € | 5º: 20 € | 8º: 10 € |
| 3º: 30 € | 6º: 15 € | |

Para MASTER 30, 40, 50 Y 60 (H/M) sólo TROFEO a los tres primeros clasificados de cada categoría.

SPECIFIC REGULATION

ARTICLE 1. THE ORGANIZER

The entity called ELORRIOKO TXIRRINDULARI ELKARTEA, in Goieta street N°5 of Elorrio (Biscay), zip code 48230, telephone (+0034) 946 70 64 60, E-mail: elorriotxirrindu@hotmail.com, with the due authorization of the Basque Federation of Cycling and The Royal Spanish Cycling Federation, organizes the 44. ELORRIOKO BASQUELAND NAZIOARTEKO ZIKLOKROSA race to be held on Sunday 27th of October of 2019

ARTICLE 2. TYPE OF RACE

The race belongs to class C.1 for the Elite, under-23 and junior categories. According to the UCI 2019 regulations, it attributes the following points:

| Race ranks: Elite & Under 23 Men & Women: Rank: (Points) | | | |
|--|---------------------------|---------------------------|----------------------------|
| 1 st : (80 p.) | 4 th : (30 p.) | 7 th : (17 p.) | 10 th : (10 p.) |
| 2 nd : (60 p.) | 5 th : (25 p.) | 8 th : (15 p.) | |
| 3 rd : (40 p.) | 6 th : (20 p.) | 9 th : (12 p.) | |

Classification Junior Race: Rank: (Points)

| | | | | |
|---------------------------|---------------------------|--------------------------|--------------------------|---------------------------|
| 1 st : (15 p.) | 3 rd : (10 p.) | 5 th : (6 p.) | 7 th : (4 p.) | 9 th : (2 p.) |
| 2 nd : (12 p.) | 4 th : (8 p.) | 6 th : (5 p.) | 8 th : (3 p.) | 10 th : (1 p.) |

ARTICLE 3: PARTICIPATION

The race is open for the elite and sub 23 men, women and junior.

ARTICLE 4. PERMANENT OFFICE

The permanent office will be located inside the COLISEUM located next to the finish line, in "Campa de San Jose" (Elorrio) from 7:30 a.m. to 4:00 p.m. of 27th of October [Mobile Phone (+0034) 688 64 92 53 (Mr. Joseba Gorostiza)]. The confirmation of the participants and the collection of the numbers will be held from 7:30 a.m. to 1:30 p.m. of 27th of October. The meeting between the Head of the Organization and the President of the College of Commissioners, for the inspection of the route, the mileage control, material posts, facilities and security in general, is set at 7:00 p.m. of 26th of October.

ARTICLE 5: ASSISTANCE

Along the route a double post will be installed, for the change of material. Only personnel accredited by the Organization must be located here.

ARTICLE 6: TEST SCHEDULES

The race will be held: Junior category at 11:00 a.m., women at 12:00 p.m. and elite & under-23 men at 1:00 p.m.

ARTICLE 7: PRIZES AND CLASSIFICATIONS

This contest will establish a unique classification for Elite & under 23 men; a single classification for women and another classification for juniors. The prizes will be those established by Regulations U.C.I. for category C1. Elite men, women and junior.

The contribution of the riders for the Council for the Fight against Doping (CLCD), that is %2, is included in the amount of the prizes. This will be deducted from the prizes paid to the riders.

The prizes awarded are the following:

WOMEN & MEN RANKING PRIZES

| Rank: Prix | Rank: Prix | Rank: Prix |
|---------------------------|--------------------------|-------------------------|
| 1 st : 1.400 € | 8 th : 200 € | 15 th : 70 € |
| 2 nd : 720 € | 9 th : 175 € | 16 th : 50 € |
| 3 rd : 500 € | 10 th : 150 € | 17 th : 50 € |
| 4 th : 365 € | 11 th : 130 € | 18 th : 50 € |
| 5 th : 300 € | 12 th : 100 € | 19 th : 50 € |
| 6 th : 250 € | 13 th : 90 € | 20 th : 50€ |
| 7 th : 220 € | 14 th : 80 € | |

JUNIOR

| Rank: Prix | Rank: Prix | Rank: Prix |
|-------------------------|-------------------------|-------------------------|
| 1 st : 150 € | 6 th : 50 € | 11 th : 30 € |
| 2 nd : 100 € | 7 th : 50 € | 12 th : 30 € |
| 3 rd : 70 € | 8 th : 50 € | 13 th : 30 € |
| 4 th : 60 € | 9 th : 40 € | 14 th : 30 € |
| 5 th : 50 € | 10 th : 40 € | 15 th : 30 € |

ARTICLE 8: PROTOCOL

At the end of the race, the following riders must present themselves at the podium, with regulatory clothing for the Protocol Ceremony. 1st, 2nd and 3rd of the elite and under 23 men race, women and junior.

ARTICLE 9: ANTI-DOPING

The UCI anti-doping regulations are fully applied in this race. The anti-doping control will take place at: "Kirol Etxea of Elorrio", 100 meters from the finish line.

ARTICLE 10: SHOWERS

The showers will be located in Herri Eskola, 100 meters from the finish line.

ARTICLE 11: FIRST AID MEASURES

The presence of two ambulances and the set up of a first aid post, with a doctor and four qualified persons, will be planned next to the circuit. The hospitals contacted by the organizer to receive the possible injured are:

HOSPITAL DE GALDAKAO - USANSOLO

Labeaga Auzoa S/N. 48960 Usansolo - Galdakao, Bizkaia
T. (+0034) 944007000

HOSPITAL ALTO DEBA

Nafarroa Etorbidea nº 16. 20500 Arrasate, Gipuzkoa
T. (+0034) 943035300

FINAL ARTICLE: PARTICULAR CASES

All cases not provided for in this Regulation will be resolved in accordance with the UCI Cycling Sport Regulations. Unless otherwise provided, any decision to be taken during the course of the race development test is the exclusive competence of the College of Commissioners. The College of Commissioners must comply with the applicable regulations and, as far as possible, after consultation with the Organization's Management. Organizational problems will be resolved by the Directorate of the test with respect to all applicable regulations and after consultation with the College of Commissioners.

ADDITIONAL FINAL PROVISION: SPAIN CUP

The race is valid for the UCI ranking and the CX Spanish Cup of the RFEC. In the cadet category (M/W) as it is not included in the UCI, it's only cataloged as a part of the CX Spanish Cup with its regulations dated 03.09.2019. Identical situation for the master 30, 40, 50 and 60 (M/W).

The following points are attributed to the Spanish Cup: Classification of the cadets (M/W) and Masters 30, 40, 50 & 60 (M/W). Position: (Points)

| | | | | | |
|---------------------------|---------------------------|---------------------------|---------------------------|---------------------------|---------------------------|
| 1 st : (25 p.) | 2 nd : (20 p.) | 3 rd : (16 p.) | 4 th : (14 p.) | 5 th : (12 p.) | 6 th : (10 p.) |
| 7 th : (9 p.) | 8 th : (8 p.) | 9 th : (7 p.) | 10 th : (6 p.) | 11 th : (5 p.) | 12 th : (4 p.) |
| 13 th : (3 p.) | 14 th : (2 p.) | 15 th : (1 p.) | | | |

In addition, the economic awards established for the CADETE category (M/W) are: Position: Prize

1st: € 50 3rd: € 30 5th: € 20 7th: € 10
2nd: € 35 4th: € 25 6th: € 15 8th: € 10

For MASTER 30, 40, 50 AND 60 (M/W) only TROPHY to the first three classified of each Category.

ARAUDI PARTIKULARRA

1. ARTIKULUA. ANTOLATZAILEA:

ELORRIOKO TXIRRINDULARI ELKARTEA izeneko erakundea, Elorriion (Bizkaia), Goieta kalean 5 kokatuta, 48230 posta kodea, 946706460 telefono eta elorrioxirrindu@hotmail.com helbide elektronikoa-rekin; Euskadiko Txirrindularitz Federazioaren eta Errege Espainiako Txirrindularitz Federazioen baimen egokiekin, 44. ELORRIOKO BASQUELAND NAZIOARTEKO ZIKLOKROSA proba antolatuko du 2019ko urriaren 27an, igandean.

2. ARTIKULUA. LASTERKETA MOTA

Lasterketa Elite, 23 urte azpikoak eta junior mailentzat C.1 klasekoa da. 2019ko UCI araudiaren arabera, puntu hauek ematen ditu: Lasterketaren sailkapena: Gizon elite eta 23 urte azpi. eta emakumeak: Posizioa: (Puntuak) Posizioa: (Puntuak) Posizioa: (Puntuak)

| | | | |
|------------|------------|------------|-------------|
| 1. (80 p.) | 4. (30 p.) | 7. (17 p.) | 10. (10 p.) |
| 2. (60 p.) | 5. (25 p.) | 8. (15 p.) | |
| 3. (40 p.) | 6. (20 p.) | 9. (12 p.) | |

Junior lasterketaren sailkapena. Posizioa: (Puntuak)

| | | | | |
|-------------|-------------|------------|------------|-------------|
| 1.: (15 p.) | 3.: (10 p.) | 5.: (6 p.) | 7.: (4 p.) | 9.: (2 p.) |
| 2.: (12 p.) | 4.: (8 p.) | 6.: (5 p.) | 8.: (3 p.) | 10.: (1 p.) |

3. ARTIKULUA: PARTE HARTZEA

Lasterketa elite eta 23 urte azpi. kategorientzako gizonezkoen eta emakumeentzako irekita dago eta gizon eta emakumen juniorrentzako.

4. ARTIKULUA. BULEGO IRAUNKORRA

Bulego iraunkorra San Jose Zelaian (Elorrio-n), kokatuta egongo da, helmuga lerroaren ondoan, COLISEUM-aren barnean, Urriaren 27an 07:30-etalik, 16:00-etalaino, tlfno-a. 688649253 (Joseba Gorostiza Jauna). Parte-hartzaleen eta dortsalen bilketaren berrespina 07:30-tik 13:30-ra, 2019ko urriaren 27an egingo da.

Antolaketa zuzendariren eta Komisarioen Elkargoko Presidentearen arteko bilera urriaren 26an, 19:00an izango da; ibilbidea, kilometra-jearen ikuskapenerako, material instalazioetako eta segurtasun neurriak oro har kuskapenerak.

5. ARTIKULUA: ASISTENTZIA

Ibilbidean zehar postu bikoitza, material-aldaketarako jarriko da. Leku honetan Antolaketak akreditatutako pertsonala kokatu ahal izango dute soilik.

6. ARTIKULUA: LASTERKETEN ORDUTEGIA

Proban lehiatuko da: 11:00-eten kategoria juniorra, emakumeak 12:30-eten eta elite eta 23 urte azpiko gizonak, 13:30-eten.

7. ARTIKULUA. SARIAK ETA SAILKAPENAK

Proba honetan sailkapen bakarra ezarriko da elite eta 23 urte azpiko gizonentzat. Sailkapen bakarra ezarriko da ere emakumeentzat eta beste bat juniorrentzat. Sariak, U.C.I Araudiek ezarritakoak izango dira C1 mailarako elite gizon, emakume eta juniorrak.

Dopinaren (CLCD-aren) kontrako Borrokaren Batzorderako txirrindularien zerga, hau da %2-a, sarietako zenbatekoan sartuta dago. Hau kirolarien ordaindutako sarietatik ondorioztatuko da.

Emandako sariak hurrengoak dira:

| ELITE GIZON ETA EMAKUME | | |
|-------------------------|-------------|-------------|
| Pos.: Saria | Pos.: Saria | Pos.: Saria |
| 1.: 1.400 € | 8.: 200 € | 15.: 70 € |
| 2.: 720 € | 9.: 175 € | 16.: 50 € |
| 3.: 500 € | 10.: 150 € | 17.: 50 € |
| 4.: 365 € | 11.: 130 € | 18.: 50 € |
| 5.: 300 € | 12.: 100 € | 19.: 50 € |
| 6.: 250 € | 13.: 90 € | 20.: 50 € |
| 7.: 220 € | 14.: 80 € | |

JUNIOR

| Pos.: Saria | Pos.: Saria | Pos.: Saria |
|-------------|-------------|-------------|
| 1.: 150 € | 6.: 50 € | 11.: 30 € |
| 2.: 100 € | 7.: 50 € | 12.: 30 € |
| 3.: 70 € | 8.: 50 € | 13.: 30 € |
| 4.: 60 € | 9.: 40 € | 14.: 30 € |
| 5.: 50 € | 10.: 40 € | 15.: 30 € |

8. ARTIKULUA: PROTOKOLOA

Probaren amaieran hurrengo txirrindulariak podiumean aurkeztu beharko dira, araudiaren arroparekin protokolozko zeremoniarako. 1., 2. eta 3. sailkatuak proba elite eta azpi 23 gizon, emakumeak eta junior gizon eta emakume.

9. ARTIKULUA: ANTIDOPINA

UCI-ko araudi antidopina osorik ematen da proba honetan. Kontrol antidopina amaiera lerrokatik 100 metrotara dago, Elorrio-ko Kirol Etxean.

10. ARTIKULUA: DUTXAK

Dutxak Herri Eskola-n kokatutak daude, helmugatik 100 metrotara.

11. ARTIKULUA: LEHEN LAGUNTZAK

Bi anbulantziako presentzia eta lehen laguntha-postu bateko antolaketa, mediku batekin eta prestatutako lau pertsonarekin, aurrez ikusita egongo dira zirkuituaren ondoan. Ospitaleak harremanetan jarrita balizko min hartutakoetara hartzeko antolatzaileagatik hurren-goak dira:

GALDAKAO - USANSOLO OSPITALEA

Labeaga Auzoa Z/G. 48960 Usansolo - Galdakao, Bizkaia
T. 944007000

DEBAGOIENEKO OSPITALEA

Nafarroa Hiribidea , 16. zbk. 20500 Arrasate, Gipuzkoa
T. 943035300

AZKENENGOKO ARTIKULUA: KASU PARTIKULARRAK

Araudi honetan aurrez ez ikusitako kasu guztiak UCI-ko Bizikleta-Kiroleko Araudien arabera ebatziko dira. Aurkako antolamendua izan ezik, lasterketaren garapenaren gaineko probaren garapenaren ze-har hartzeko erabaki guztiak, Komisario Elkargoaren eskumen esklusiboa da. Komisario Elkargoa araudi aplikagarrietara estutu behar izando da eta ahan den neurrian, antolaketaren zuzendaritzarekiko kontsultaren atzean. Antolaketa arazoak araudi aplikagarri guztiei dagokienes probaren zuzendaritzagatik eta Komisario Elkargoaren kontsultatu ondoren ebatziko dira.

AZKENENGOKO ANTOLAMENDU GEHIGARRIA: ESPAINIAKO KOPA

Emitzak UCI eta Espainiako CX Koparako baliozkoak dira. Kadete mailan (G/E) UCI-n sartuta ez egoteagatik, Espainiako CX Kopako proba bezala katalogatuta dago soilik, 03.09.2019-ko RFEC-ko araudiarekiko. Egoera berdina maila master 30, 40, 50 eta 60 (G/E)-etan. Espainiako Koparako hurrengo puntuak emango dira: Proben sailkapena kadeteak (G/E) eta Masterrak 30, 40, 50 eta 60 (G/E). Postua: (Puntuak)
1.: (25 p.) 2.: (20 p.) 3.: (16 p.) 4.: (14 p.) 5.: (12 p.) 6.: (10 p.)
7.: (9 p.) 8.: (8 p.) 9.: (7 p.) 10.: (6 p.) 11.: (5 p.) 12.: (4 p.)
13.: (3 p.) 14.: (2 p.) 15.: (1 p.)

Gainera, kadete kategoriarako (G/E) ezarritako sari ekonomikoak hauek dira: Postua: Saria

| | | | |
|----------|----------|----------|----------|
| 1.: 50 € | 3.: 30 € | 5.: 20 € | 7.: 10 € |
| 2.: 35 € | 4.: 25 € | 6.: 15 € | 8.: 10 € |

Master 30, 40, 50 eta 60-entzako (G/E) maila bakoitzeko sailkatutako lehen hiru partai garaikurra bakarrik.

REGLEMENT PARTICULIER

ARTICLE 1. ORGANISATEUR:

L'entité appelée ELORRIOKO TXIRRINDULARI ELKARTEA c/Goieta nº5 c.p, 48230 de la ville de Elorrio (Bizkaia), téléphone +0034 688 64 92 53, e-mail: elorriotxirrindu@hotmail.com, avec la permission de la Fédération Basque de Cyclisme et la Fédération Espagnole Dimanche 27 de octubre 2019.

ARTICLE 2. TYPE D'EPREUVE:

L'épreuve est classée en classe C.1 pour les catégories Elite, S23 hommes, femmes et junior. Conformément au règlement UCI 2019 elle attribue les points suivants:

Classement de l'épreuve. Elite et moins de 23 ans hommes et femmes.

| Place: (Points) | Place: (Points) | Place: (Points) | |
|-----------------|-----------------|-----------------|-------------|
| 1. (80 p.) | 4. (30 p.) | 7. (17 p.) | 10. (10 p.) |
| 2. (60 p.) | 5. (25 p.) | 8. (15 p.) | |
| 3. (40 p.) | 6. (20 p.) | 9. (12 p.) | |

Classement de l'épreuve junior: Place: (Points)

| | | | | |
|-------------|-------------|------------|------------|-------------|
| 1.: (15 p.) | 3.: (10 p.) | 5.: (6 p.) | 7.: (4 p.) | 9.: (2 p.) |
| 2.: (12 p.) | 4.: (8 p.) | 6.: (5 p.) | 8.: (3 p.) | 10.: (1 p.) |

ARTICLE 3. PARTICIPATION:

L'épreuve est ouverte aux catégories: Elite moins de 23 ans hommes, femmes et junior.

ARTICLE 4. BUREAU PERMANENT:

Le bureau permanent sera situé, le 27 de octobre 2019 / de 07:30h jusqu'à 16:00 heure, à l'intérieur du cliseum situé près de la ligne d'arrivée, dans la Rase du San Jose (Elorrio). Tel. Un mobile +0034 688 64 92 53 (M. Joseba Gorostiza). La confirmation des partants et le retrait des dossards se fait à la permanence, de 07h30 à 13h30, le 27 de octobre 2018. La réunion du Directeur de l'Organisation avec le Présidente du Collège des Commissaires, pour l'inspection du parcours, le contrôle du kilométrage, postes de matériel, installations et la sécurité en général, est fixée à 19h00, le 28 de octobre 2018.

ARTICLE 5. ASSISTANCE:

Tout au long du parcours de la course ils installé un post double pour le changement de matériel. Dans ces deux lieux il seulement se pourra situer le personnel accrédité par l'Organisation.

ARTICLE 6. HORAIRES DES PREUVES:

L'épreuve se disputera selon le suivant horaire: Catégorie Junior aux 11:00 h., femmes aux 12:00 h. et élite et moins de 23 ans hommes aux 13:00 h.

ARTICLE 7. PRIX ET EVALUATIONS:

Dans cette épreuve s'établira un unique classement pour Elite et moins de 23 ans hommes, un unique classement pour les femmes et un autre pour juniors. Les prix seront ceux prévus par le Règlement U.C.I. catégorie C1. Elite hommes, femmes et juniors.

La contribution des coureurs au Conseil de la Lutte contre le Dopage (CLCD), soit 2%, est incluse dans le montant des prix. Elle est à déduire des prix payés aux coureurs. Les prix suivants sont attribués:

ELITE HOMME ET FEMME

| Place: Prix | Place: Prix | Place: Prix |
|-------------|-------------|-------------|
| 1º: 1.400 € | 8º: 200 € | 15º: 70 € |
| 2º: 720 € | 9º: 175 € | 16º: 50 € |
| 3º: 500 € | 10º: 150 € | 17º: 50 € |
| 4º: 365 € | 11º: 130 € | 18º: 50 € |
| 5º: 300 € | 12º: 100 € | 19º: 50 € |
| 6º: 250 € | 13º: 90 € | 20º: 50€ |
| 7º: 220 € | 14º: 80 € | |

JUNIOR

| Place: Prix | Place: Prix | Place: Prix |
|-------------|-------------|-------------|
| 1.: 150 € | 6.: 50 € | 11.: 30 € |
| 2.: 100 € | 7.: 50 € | 12.: 30 € |
| 3.: 70 € | 8.: 50 € | 13.: 30 € |
| 4.: 60 € | 9.: 40 € | 14.: 30 € |
| 5.: 50 € | 10.: 40 € | 15.: 30 € |

ARTICLE 8. PROTOCOLE:

A la fin de l'épreuve devront présenter à la tribune, avec habillement réglementaire, pour la Cérémonie Protocolaire, les corridors suivants: 1er, 2 ème et 3ème classifiés Elite et moins de 23 hommes, femmes et juniors.

ARTICLE 9. ANTIDOPAGE:

Le règlement antidopage de l'UCI s'applique intégralement à la présente épreuve. Le contrôle antidopage aura lieu dans : "Kiro Etxea Elorrio" à 100 mts de l'arrivée.

ARTICLE 10. DOUCHES:

Les douches seront situés dans le herri eskola, à 100 mètres avant de la ligne d'arrivée.

ARTICLE 11. PREMIERS SECOURS:

La présence d'au moins deux ambulances et l'organisation d'un poste de premiers secours de base, avec un médecin et 4 personnes habilitées, seront prévus à côté du circuit. Les hôpitaux contactés par l'organisateur pour accueillir les blessés éventuels sont:

HOSPITAL DE GALDAKAO - USANSOLO

Labeaga Auzoa S/N. 48960 Usansolo - Galdakao, Bizkaia
T. 944007000

HOSPITAL ALTO DEBA

Nafarroa Etorbidea nº 16. 20500 Arrasate, Gipuzkoa
T. 943035300

ARTICLE FINAL: CAS PARTICULIERS.

Toute la cassos non prévus dans le présent règlement seront résolus conformément aux règlements du Sport Cycliste de l'UCI. Sauf disposition contraire, toute décision à prendre pendant le cours de l'essai sur le développement de la carrière est de concurrence exclusion de le Collège de Commissaires. Le Collège de Commissaires devra s'adapter aux règlements applicables et dans la mesure du possible, après consultation avec la Direction de l'Organisation. Les problèmes d'organisation seront résolus par la Direction de l'Essai en ce qui concerne tous les règlements applicables et après avoir consulté avec le Collège de Commissaires.

DISPOSITION FINALE SUPPLÉMENTAIRE: COUPE ESPAGNE

Le test est valable pour le classement UCI et la Coupe d'Espagne CX du RFEC. Dans la catégorie cadets (H/F), étant donné qu'il n'est pas inclus dans l'UCI, il n'est catalogué que comme preuve de la Coupe d'Espagne CX avec son règlement du 03.09.2019. Situation identique pour les catégories maîtres 30, 40, 50 et 60 (H/F). Les points suivants sont attribués à la Coupe d'Espagne: Classement des épreuves cadets (H/F) et Masters 30, 40, 50 et 60 (H/F). Position: (Points)
1er: (25 p.) 2ème: (20 p.) 3ème: (16 p.) 4ème: (14 p.) 5ème: (12 p.) 6ème: (10 p.) 7ème: (9 p.) 8ème: (8 p.) 9ème: (7 p.) 10ème: (6 p.) 11ème: (5 p.) 12ème: (4 p.) 13ème: (3 p.) 14ème: (2 p.) 15ème: (1 p.)

En outre, les prix économiques établis pour la catégorie CADETE (H/F) sont les suivants: Position: Prize

| | | | |
|----------|----------|----------|----------|
| 1º: 50 € | 3º: 30 € | 5º: 20 € | 7º: 10 € |
| 2º: 35 € | 4º: 25 € | 6º: 15 € | 8º: 10 € |

Pour MASTER 30, 40, 50 ET 60 (H/F), uniquement TROPHEY aux trois premiers classés de chaque catégorie.



Hirumet, la consolidación de una tradición familiar



Nace en 1994, recogiendo el testigo de Nla empresa familiar Hierros Udal. La actividad de Hirumet se centra en la clasificación, reciclaje y valoración de chatarra férrica y no férrica.

Realizamos la mejor selección, preparación y venta de chatarra de calidad no aleada, densa, limpia y contrastada analíticamente.

Contamos con una plantilla joven y unas instalaciones dotadas de la más moderna maquinaria, que nos ha permitido situarnos, en pocos años, entre los líderes del sector en el País Vasco.

La adquisición de la máquina METSO LINDEMANN EC 1648-15 (Doble pistón, cama de 10.000 mm y boca de 1.500 mm) convierte al grupo Hirumet en referente del mercado internacional, realizando cortes de chatarra de alta densidad.

Hirumet cuenta con 36.000 m² de terreno y desarrolla su actividad bajo parámetros de formato analítico y alta calidad.

Proceso productivo apoyado con palas retroexcavadoras industriales Liebherr, camiones pulpo, multilift y volquetes.



Compromiso y esponsorización del deporte

Estamos comprometidos con el deporte amateur dentro de nuestro entorno más cercano, para fomentar valores y actitudes positivas.

